

A Bíróság (első tanács) 2018. április 26-i ítélete (a Tribunal Supremo [Spanyolország] előzetes döntéshozatal iránti kérelmei) – Asociación Nacional de Grandes Empresas de Distribución (ANGED) kontra Diputación General de Aragón

(C-236/16. és C-237/16. sz. egyesített ügyek) ⁽¹⁾

(Előzetes döntéshozatal — A nagy kereskedelmi létesítményekre kivetett regionális adó — Letelepedés szabadsága — Környezetvédelem és területrendezés — Állami támogatás — Szelektív intézkedés)

(2018/C 211/04)

Az eljárás nyelve: spanyol

A kérdést előterjesztő bíróság

Tribunal Supremo

Az alapeljárás felei

Felperes: Asociación Nacional de Grandes Empresas de Distribución (ANGED)

Alperes: Diputación General de Aragón

Rendelkező rész

- 1) Az EUMSZ 49. és EUMSZ 54. cikket úgy kell értelmezni, hogy azokkal nem ellentétes a nagy kereskedelmi létesítményekre kivetett olyan adó, mint amelyről az alapügyekben szó van.
- 2) Nem minősül az EUMSZ 107. cikk (1) bekezdése értelmében vett állami támogatásnak az olyan adó, mint amelyről az alapügyekben szó van, amelyet a nagy kereskedelmi létesítményekre vetnek ki lényegében azok eladótere alapján, annyiban, amennyiben az adó alól mentesülnek azok a nagy kereskedelmi létesítmények, amelyek eladótere nem haladja meg az 500 m²-t, valamint azok, amelyek eladótere meghaladja e küszöbértéket, azonban adóalapjuk nem haladja meg a 2 000 m²-t. Az ilyen adó annyiban sem minősül e rendelkezés értelmében vett állami támogatásnak, amennyiben az adó alól mentesülnek azok a létesítmények, amelyek gépeket, járműveket, szerszámokat és ipari alapanyagokat; csak professzionális felhasználóknak szánt építőanyagokat, szaniterárúkat, nyílászárókat; önálló hagyományos szaküzletekben bútort; gépjárműveket; palántákat és facsometéket, vagy gépjármű-üzemanyagot forgalmaznak, feltéve hogy e létesítmények nem olyan mértékben károsak a környezetre és a területrendezés szempontjából, mint a többi létesítmény, amit a kérdést előterjesztő bíróságnak kell megvizsgálnia.

⁽¹⁾ HL C 260., 2016.7.18.

A Bíróság (nagytanács) 2018. április 24-i ítélete (a Supreme Court of the United Kingdom [Egyesült Királyság] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) – MP kontra Secretary of State for the Home Department

(C-353/16. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Előzetes döntéshozatal — Menekültpolitika — Az Európai Unió Alapjogi Chartája — 4. cikk — 2004/83/EK irányelv — A 2. cikk e) pontja — A kiegészítő védelemre való jogosultság feltételei — A 15. cikk b) pontja — A kérelmező mentális egészségét érintő súlyos sérelem veszélye a származási országába való visszaküldése esetén — A származási országban kínzásnak alávetett személy)

(2018/C 211/05)

Az eljárás nyelve: angol

A kérdést előterjesztő bíróság

Supreme Court of the United Kingdom